ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE KOMISJI (UE) 2020/786

z dnia 15 czerwca 2020 r.

w sprawie zmiany i sprostowania rozporządzenia (WE) nr 1235/2008 ustanawiającego szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 834/2007 w odniesieniu do ustaleń dotyczących przywozu produktów ekologicznych z krajów trzecich

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 834/2007 z dnia 28 czerwca 2007 r. w sprawie produkcji ekologicznej i znakowania produktów ekologicznych i uchylające rozporządzenie (EWG) nr 2092/91 ([1]), w szczególności jego art. 33 ust. 2 i 3 oraz art. 38 lit. d),

a także mając na uwadze, co następuje:

(1) W załączniku III do rozporządzenia Komisji (WE) nr 1235/2008 ([2]) ustanowiono wykaz krajów trzecich, których systemy produkcji i środki kontroli w odniesieniu do produkcji ekologicznej produktów rolnych uznawane są za równoważne z tymi ustanowionymi w rozporządzeniu (WE) nr 834/2007.

(2) Zgodnie z informacjami przekazanymi przez Indie właściwy organ tego kraju zawiesił uznanie podmiotu „Indian Society for Certification of Organic Products (ISCOP)". W związku z tym ta jednostka certyfikująca nie powinna dłużej figurować w wykazie w załączniku III do rozporządzenia (WE) nr 1235/2008.

(3) Załącznik III do rozporządzenia (WE) nr 1235/2008 zawiera kategorię produktów F (wegetatywny materiał rozmnożeniowy i nasiona uprawne) w odniesieniu do Japonii. Japonia nie dysponuje jednak przepisami dotyczącymi ekologicznej produkcji wegetatywnego materiału rozmnożeniowego i nasion uprawnych. We wspomnianym załączniku należy zatem skreślić odniesienia do tej kategorii produktu w pozycji dotyczącej Japonii. Skreślenie to umożliwi uznanie jednostek certyfikujących dla tej kategorii produktu w odniesieniu do Japonii do celów załącznika IV do rozporządzenia (WE) nr 1235/2008. Japonia została poinformowana o tych zmianach.

(4) Zgodnie z informacjami przekazanymi przez Republikę Korei nazwę jednostki certyfikującej „Konkuk University industrial cooperation corps" zmieniono na „KAFCC" oraz wskazano nowe adresy stron internetowych dla „Woorinong Certification" i „Neo environmentally-friendly Certification Center". Dodatkowo cofnięto uznanie jednostki certyfikującej „Ecolivestock Association". Ponadto właściwy organ Korei uznał następujące sześć jednostek certyfikujących, które należy włączyć do wykazu w załączniku III do rozporządzenia (WE) nr 1235/2008: „Korea Crops Research Institute (co.ltd)", „Korea organic certification", „Jayeondeul agri-food certification institute", „Institute of Organic food Evaluation", „EverGreen Nongouhwi' i 'ONNURI ORGANIC Co., Ltd.".

(5) Zgodnie z informacjami przekazanymi przez Stany Zjednoczone nazwę jednostki certyfikującej „Primuslab" zmieniono na „Primus Auditing Operations" i podano nowy adres strony internetowej w odniesieniu do tej jednostki certyfikującej. Nazwy dwóch jednostek certyfikujących dodane rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) 2020/25 ([3]) zawierają błąd literowy. Należy sprostować te nazwy ze skutkiem od daty wejścia w życie rozporządzenia wykonawczego (UE) 2020/25.

(6) Załącznik IV do rozporządzenia (WE) nr 1235/2008 zawiera wykaz organów kontrolnych i jednostek certyfikujących uprawnionych do przeprowadzania kontroli i wydawania w krajach trzecich świadectw do celów równoważności.

(7) Komisja otrzymała i przeanalizowała wniosek od podmiotu „BAŞAK Ekolojik Ürünler Kontrol ve Sertifikasyon Hizmetleri Tic. Ltd" o zmianę specyfikacji. Na podstawie otrzymanych informacji Komisja stwierdziła, że uzasadnione jest rozszerzenie zakresu uznania tego podmiotu dla kategorii produktów A i D na Kirgistan.

([1]) Dz.U. L 189 z 20.7.2007, s. 1.

([2]) Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1235/2008 z dnia 8 grudnia 2008 r. ustanawiające szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 834/2007 w odniesieniu do ustaleń dotyczących przywozu produktów ekologicznych z krajów trzecich (Dz.U. L 334 z 12.12.2008, s. 25).

([3]) Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2020/25 z dnia 13 stycznia 2020 r. w sprawie zmiany i sprostowania rozporządzenia (WE) nr 1235/2008 ustanawiającego szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 834/2007 w odniesieniu do ustaleń dotyczących przywozu produktów ekologicznych z krajów trzecich (Dz.U. L 8 z 14.1.2020, s. 18).

(8) Komisja otrzymała i przeanalizowała wniosek podmiotu „Beijing Continental Hengtong Certification Co., Ltd" o włączenie go do wykazu w załączniku IV do rozporządzenia (WE) nr 1235/2008. Na podstawie otrzymanych informacji Komisja stwierdziła, że uzasadnione jest uznanie tej jednostki certyfikującej dla kategorii produktów A i D w odniesieniu do Chin.

(9) Komisja otrzymała i przeanalizowała wniosek podmiotu „Biocert International Pvt Ltd" o zmianę specyfikacji. Na podstawie otrzymanych informacji Komisja stwierdziła, że uzasadnione jest rozszerzenie zakresu uznania tego podmiotu dla kategorii produktu A na Gruzję.

(10) Podmiot „BioGro New Zealand Limited" poinformował Komisję o zmianie swojego adresu.

(11) Na podstawie dokumentacji przedłożonej przez podmiot „Bio.inspecta AG" zakres uznania tego podmiotu dla kategorii produktów A i D został rozszerzony rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) 2019/39 ([4]) na Tunezję. Ponieważ jednak Tunezja jest wymieniona w załączniku III do rozporządzenia (WE) nr 1235/2008 dla kategorii produktów A i D, art. 10 ust. 2 lit. b) tego rozporządzenia uniemożliwia Komisji włączenie podmiotu „Bio.inspecta AG" do załącznika IV w odniesieniu do tego kraju dla tych kategorii produktów. Ze względu na pewność prawa niezbędne korekty pozycji dotyczącej podmiotu „Bio.inspecta AG" w załączniku IV do rozporządzenia (WE) nr 1235/2008 należy traktować jako zmianę, a nie sprostowanie z mocą wsteczną od daty wejścia w życie rozporządzenia wykonawczego (UE) 2019/39.

(12) Komisja otrzymała i przeanalizowała wniosek podmiotu „CCPB SrL" o zmianę specyfikacji. Na podstawie otrzymanych informacji Komisja stwierdziła, że uzasadnione jest rozszerzenie zakresu uznania tego podmiotu dla kategorii produktów C i D na Tanzanię i Mozambik.

(13) Komisja otrzymała i przeanalizowała wniosek podmiotu „CERES Certification of Environmental Standards GmbH" o zmianę specyfikacji. Na podstawie otrzymanych informacji Komisja stwierdziła, że uzasadnione jest rozszerzenie zakresu uznania tego podmiotu dla kategorii produktów A, B i D na Kubę, Sudan i Kosowo ([5]) oraz dla kategorii produktów A i D na Algierię, Bangladesz, Burundi, Kongo (Brazzaville), Czad, Gambię, Gwineę i Niger, a także rozszerzenie zakresu uznania tego podmiotu dla kategorii produktów B na Białoruś, dla kategorii produktów D na Ghanę, dla kategorii produktów B i F na Kazachstan oraz dla kategorii produktów F na Mołdawię.

(14) Komisja otrzymała i przeanalizowała wniosek podmiotu „Ecocert SA" o zmianę specyfikacji. Na podstawie otrzymanych informacji Komisja stwierdziła, że uzasadnione jest rozszerzenie zakresu uznania tego podmiotu dla kategorii produktów A na Dominikę oraz rozszerzenie zakresu uznania tego podmiotu dla kategorii produktów F na Japonię.

(15) Komisja otrzymała i przeanalizowała wniosek podmiotu „Ecovivendi d.o.o. Belgrade" o włączenie go do wykazu w załączniku IV do rozporządzenia (WE) nr 1235/2008. Na podstawie otrzymanych informacji Komisja stwierdziła, że uzasadnione jest uznanie podmiotu „Ecovivendi d.o.o. Belgrade" dla kategorii produktów A i D w odniesieniu do Serbii.

(16) Komisja otrzymała i przeanalizowała wniosek podmiotu „Ekoagros" o zmianę specyfikacji. Na podstawie otrzymanych informacji Komisja stwierdziła, że uzasadnione jest rozszerzenie zakresu uznania tego podmiotu dla kategorii produktów D i F na Białoruś, dla kategorii produktów B i D na Kazachstan, dla kategorii produktów F na Rosję oraz dla kategorii produktów B i F na Tadżykistan.

(17) Komisja otrzymała i przeanalizowała wniosek podmiotu „Japan Organic and Natural Foods Association" o zmianę specyfikacji. Na podstawie otrzymanych informacji Komisja stwierdziła, że uzasadnione jest rozszerzenie zakresu uznania tego podmiotu dla kategorii produktu C na Japonię.

(18) Komisja otrzymała i przeanalizowała wniosek podmiotu „ORSER" o zmianę specyfikacji. Na podstawie otrzymanych informacji Komisja stwierdziła, że uzasadnione jest rozszerzenie zakresu uznania tego podmiotu dla kategorii produktów B i E na Azerbejdżan, Bośnię i Hercegowinę, Gruzję, Iran, Kirgistan, Kazachstan i Turcję.

([4]) Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2019/39 z dnia 10 stycznia 2019 r. zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1235/2008 ustanawiające szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 834/2007 w odniesieniu do ustaleń dotyczących przywozu produktów ekologicznych z krajów trzecich (Dz.U. L 9 z 11.1.2019, s. 106).

([5]) Użycie tej nazwy nie wpływa na stanowiska w sprawie statusu Kosowa i jest zgodne z rezolucją Rady Bezpieczeństwa ONZ 1244 (1999) oraz z opinią Międzynarodowego Trybunału Sprawiedliwości w sprawie Deklaracji niepodległości Kosowa.

(19) Podmiot „Servicio de Certificación CAAE S.L.U" poinformował Komisję o zmianie swojego adresu.

(20) Komisja otrzymała i przeanalizowała wniosek podmiotu „SIA »Sertifikācijas un testēšanas centrs«" o zmianę specyfikacji. Na podstawie otrzymanych informacji Komisja stwierdziła, że uzasadnione jest rozszerzenie zakresu uznania tego podmiotu dla kategorii produktu A na Turkmenistan.

(21) Komisja otrzymała i przeanalizowała wniosek podmiotu „TÜV Nord Integra" o zmianę specyfikacji. Na podstawie otrzymanych informacji Komisja stwierdziła, że uzasadnione jest rozszerzenie zakresu uznania tego podmiotu dla kategorii produktów A i D na Algierię.

(22) Należy zatem odpowiednio zmienić i sprostować rozporządzenie (WE) nr 1235/2008.

(23) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Komitetu ds. Produkcji Ekologicznej,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Zmiany w rozporządzeniu (WE) nr 1235/2008

W rozporządzeniu (WE) nr 1235/2008 wprowadza się następujące zmiany:

1) w załączniku III wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem I do niniejszego rozporządzenia;

2) w załączniku IV wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem II do niniejszego rozporządzenia.

Artykuł 2

Sprostowanie rozporządzenia (WE) nr 1235/2008

Załącznik III do rozporządzenia (WE) nr 1235/2008 zostaje sprostowany zgodnie z załącznikiem III do niniejszego rozporządzenia.

Artykuł 3

Wejście w życie i rozpoczęcie stosowania

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie dwudziestego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Art. 2 stosuje się od dnia 3 lutego 2020 r.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 15 czerwca 2020 r.

W imieniu Komisji
Ursula VON DER LEYEN
Przewodnicząca

ZAŁĄCZNIK I

W załączniku III do rozporządzenia (WE) nr 1235/2008 wprowadza się następujące zmiany:

1) w pozycji dotyczącej Indii w pkt 5 skreśla się wiersz odnoszący się do numeru kodu IN-ORG-009;

2) w pozycji dotyczącej Japonii wprowadza się następujące zmiany:

   a) w pkt 1 skreśla się wiersz dotyczący kategorii F (wegetatywny materiał rozmnożeniowy i nasiona uprawne);

   b) w pkt 2 formuła wprowadzająca otrzymuje brzmienie:

      „2. Pochodzenie: produkty kategorii A uprawiane w Japonii i produkty kategorii D przetwarzane w Japonii zawierające produkowane metodami ekologicznymi składniki uprawiane w Japonii lub przywiezione do Japonii:";

3) w pozycji dotyczącej Republiki Korei w pkt 5 wprowadza się następujące zmiany:

   a) wiersze odnoszące się do numerów kodu KR-ORG-006, KR-ORG-009 i KR-ORG-019 otrzymują brzmienie:

„KR-ORG-006	KAFCC	http://eco.konkuk.ac.kr
KR-ORG-009	Woorinong Certification	https://blog.naver.com/woorinongin/70107436715
KR-ORG-019	Neo environmentally-friendly Certification Center	https://neoefcc.modoo.at/"

   b) skreśla się wiersz odnoszący się do numeru kodu KR-ORG-025;

   c) dodaje się następujące wiersze w porządku zgodnym z numerami kodu:

„KR-ORG-030	Korea Crops Research Institute (co.ltd)	https://blog.naver.com/kor034
KR-ORG-031	Korea organic certification	http://blog.daum.net/koafc2019
KR-ORG-032	Jayeondeul agri-food certification institute	www.jaci.kr
KR-ORG-033	Institute of Organic food Evaluation	www.ioe42.com
KR-ORG-034	EverGreen Nongouhwi	http://blog.naver.com/evergreen8374
KR-ORG-035	ONNURI ORGANIC Co., Ltd.	https://blog.naver.com/onr77830"

4) w pozycji dotyczącej Stanów Zjednoczonych w pkt 5 wiersz odnoszący się do numeru kodu US-ORG-048 otrzymuje brzmienie:

„US-ORG-048	Primus Auditing Operations	http://www.primusauditingops.com"

ZAŁĄCZNIK II

W załączniku IV do rozporządzenia (WE) nr 1235/2008 wprowadza się następujące zmiany:

1) w pozycji dotyczącej podmiotu „BAŞAK Ekolojik Ürünler Kontrol ve Sertifikasyon Hizmetleri Tic. Ltd" w pkt 3 dodaje się następujący wiersz w porządku zgodnym z numerem kodu:

„KG-BIO-175	Kirgistan	X	–	–	x	–	–"

2) po pozycji dotyczącej podmiotu „BAŞAK Ekolojik Ürünler Kontrol ve Sertifikasyon Hizmetleri Tic. Ltd" dodaje się pozycję w brzmieniu:

„»Beijing Continental Hengtong Certification Co., Ltd«

1. Adres: Room 315, No. 18 Jiaomen, Majiaopu West Rd, Beijing, 100068
2. Adres strony internetowej: www.bjchtc.com
3. Numery kodów, stosowne państwa trzecie i kategorie produktów:

Numer kodu	Państwo trzecie	Kategoria produktów					
		A	B	C	D	E	F
CN-BIO-182	Chiny	X	–	–	x	–	–

4. Wyjątki: produkty w okresie konwersji i wino
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do 30 czerwca 2021 r.";

3) w pozycji dotyczącej podmiotu „Biocert International Pvt Ltd" w pkt 3 wiersz dotyczący Gruzji otrzymuje brzmienie:

„GE-BIO-177	Gruzja	X	–	–	x	x	–"

4) w pozycji dotyczącej podmiotu „BioGro New Zealand Limited" pkt 1 otrzymuje brzmienie:

„1. Adres: BizDojo, 115 Tory Street, Wellington 6011, New Zealand";

5) w pozycji dotyczącej podmiotu „Bio.inspecta AG" w pkt 3 skreśla się wiersz dotyczący Tunezji;

6) w pozycji dotyczącej podmiotu „CCPB Srl" w pkt 3 dodaje się następujące wiersze w porządku zgodnym z numerem kodu:

„MZ-BIO-102	Mozambik	–	–	x	x	–	–
TZ-BIO-102	Tanzania	–	–	x	x	–	–"

7) w pozycji dotyczącej podmiotu „CERES Certification of Environmental Standards GmbH" w pkt 3 wprowadza się następujące zmiany:

a) dodaje się następujące wiersze w porządku zgodnym z numerami kodu:

„BD-BIO-140	Bangladesz	X	–	–	x	–	–
BI-BIO-140	Burundi	X	–	–	x	–	–
CB-BIO-140	Kuba	X	x	–	x	–	–
CG-BIO-140	Kongo (Brazzaville)	X	–	–	x	–	–
DZ-BIO-140	Algieria	X	–	–	x	–	–

GN-BIO-140	Gwinea	X	–	–	x	–	–
GM-BIO-140	Gambia	X	–	–	x	–	–
NE-BIO-140	Niger	X	–	–	x	–	–
SD-BIO-140	Sudan	X	x	–	x	–	–
TD-BIO-140	Czad	X	–	–	x	–	–
XK-BIO-140	Kosowo (*)	X	x	–	x	–	–”

(*) Użycie tej nazwy nie wpływa na stanowiska w sprawie statusu Kosowa i jest zgodne z rezolucją Rady Bezpieczeństwa ONZ 1244(1999) oraz z opinią Międzynarodowego Trybunału Sprawiedliwości w sprawie Deklaracji niepodległości Kosowa.

b) wiersze odnoszące się do Białorusi, Ghany, Kazachstanu i Mołdawii otrzymują brzmienie:

„BY-BIO-140	Białoruś	X	x	–	x	–	–
GH-BIO-140	Ghana	X	–	–	x	–	–
KZ-BIO-140	Kazachstan	X	x	–	x	–	x
MD-BIO-140	Mołdawia	X	x	–	x	–	x”

8) w pozycji dotyczącej podmiotu „Ecocert SA” w pkt 3 wprowadza się następujące zmiany:

a) dodaje się następujący wiersz w porządku zgodnym z numerami kodu:

„DM-BIO-154	Dominika	X	–	–	–	–	–”

b) wiersz dotyczący Japonii otrzymuje brzmienie:

„JP-BIO-154	Japonia	–	x	–	x	–	x”

9) po pozycji dotyczącej podmiotu „Ecoglobe” dodaje się pozycję w brzmieniu:

„»Ecovivendi d.o.o. Belgrade«

1. Adres: Voje Veljkovica no.5, Belgrade 11000
2. Adres strony internetowej: www.ecovivendi.rs
3. Numery kodów, stosowne państwa trzecie i kategorie produktów:

Numer kodu	Państwo trzecie	Kategoria produktów					
		A	B	C	D	E	F
RS-BIO-183	Serbia	X	–	–	x	–	–”

4. Wyjątki: produkty w okresie konwersji i wino
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do 30 czerwca 2021 r.”;

10) w pozycji dotyczącej podmiotu „Ekoagros” w pkt 3 wiersze odnoszące się do Białorusi, Kazachstanu, Rosji i Tadżykistanu otrzymują brzmienie:

„BY-BIO-170	Białoruś	X	x	–	x	–	x
KZ-BIO-170	Kazachstan	X	x	–	x	–	x
RU-BIO-170	Rosja	X	x	–	x	–	x
TJ-BIO-170	Tadżykistan	X	x	–	x	–	x”

11) w pozycji dotyczącej podmiotu „Japan Organic and Natural Foods Association” w pkt 3 wiersz dotyczący Japonii otrzymuje brzmienie:

„JP-BIO-145	Japonia	–	–	x	x	–	–”

12) w pozycji dotyczącej podmiotu „ORSER” w pkt 3 wiersze odnoszące się do Azerbejdżanu, Bośni i Hercegowiny, Gruzji, Iranu, Kirgistanu, Kazachstanu i Turcji otrzymują brzmienie:

„AZ-BIO-166	Azerbejdżan	x	x	–	x	x	–
BA-BIO-166	Bośnia i Hercegowina	x	x	–	x	x	–
GE-BIO-166	Gruzja	x	x	–	x	x	–
IR-BIO-166	Iran	x	x	–	x	x	–
KG-BIO-166	Kirgistan	x	x	–	x	x	–
KZ-BIO-166	Kazachstan	x	x	–	x	x	–
TR-BIO-166	Turcja	x	x	–	x	x	–”

13) w pozycji dotyczącej podmiotu„Servicio de Certificación CAAE S.L.U” pkt 1 otrzymuje brzmienie:

„1. Adres: Avenida Diego Martínez Barrio n° 10 3rd floor module 12, 41013 Sevilla, Spain”;

14) w pozycji dotyczącej podmiotu „SIA »Sertifikācijas un testēšanas centrs«” w pkt 3 dodaje się następujące wiersze w porządku zgodnym z numerem kodu:

„TM-BIO-173	Turkmenistan	x	–	–	–	–	–”

15) w pozycji dotyczącej podmiotu „TÜV Nord Integra” w pkt 3 dodaje się następujący wiersz w porządku zgodnym z numerami kodu:

„DZ-BIO-160	Algieria	x	–	–	x	–	–”

ZAŁĄCZNIK III

W załączniku III do rozporządzenia (WE) nr 1235/2008, w pozycji dotyczącej Stanów Zjednoczonych w pkt 5 wiersze odnoszące się do numerów kodu US-ORG-063 i US-ORG-067 otrzymują brzmienie:

„US-ORG-063	Eco-Logica S.A	http://www.eco-logica.com/
US-ORG-067	OnMark Certification Services	http://onmarkcertification.com/”